



# 新聞公報

香港政府新聞處印發 · 皇后大道中 · 拱北行 · 電話：五一二三三二一九一

一九八二年二月二日  
星期二

## 目錄

區議會選舉提名下周截止	第一頁
葵涌節週末揭幕	第二頁
第二期屯門公路完成	第三頁
學童牙科保健服務受歡迎	第四頁
禁毒報告書中文版	第五頁
太子道一段暫封閉	第六頁
沙田理民府新春聯歡會	第六頁
大埔歷史展覽	第七頁
違反勞工法例案件數目	第八頁

### 區議會選舉提名下週截止

參加競選宜儘早交回表格

新界政務署長麥法誠今日（星期二）提醒有意參加下月新界區議會選舉的人士，儘早交回提名表格。提名日期於下週結束。

麥氏在香港西北扶輪社午餐例會致詞表示：截止提名日期是下星期二（二月九日）。選舉於三月四日舉行。

他說：「截至昨日止，共有六十多人被提名為候選人。此外，有許多人表示有意參加競選，並已索取表格準備填寫。」

「從與新界人士接觸得知，許多人對競選感興趣。我肯定在未來一週，更多候選人將完成提名程序，角逐新界四十六個選區內的五十六個議席。」

麥氏表示：提名手續非常簡單，可在新界各理民府辦理。辦理提名手續完畢，候選人可以立即展開宣傳活動。

麥氏說：「開始時，登記提名人數不多，但現在已進入熱鬧階段。春節假期已經結束，我深信新界八區都會有人參加選舉。」

他說：「設立區議會的目的是改善地區行政，目前，它們在這方面已大有成就。我肯定區議會有民選議員加入後，這方面的工作將做得更好，所以，在籲請候選人儘快遞交提名表格的同時，我亦籲請新界二十萬已登記為選民的人士，切記在三月四日投票。」

麥氏並且提醒扶輪社社員市區的區議會選舉於九月二十三日舉行。

## 葵涌節週末揭幕

為期三個星期之葵涌節將於本星期六（二月六日）揭幕。約有三十多項活動已安排由當日起至本月二十一日，在葵涌六個分區舉行。

今屆的葵涌節經費約為二十萬元，其中十三萬元由荃灣區議會撥支，餘款由當地人士捐贈。

葵涌理民官丁福祥今日在記者招待會上指出，今屆的葵涌節在新界區議會選舉日期之前的一個月舉行，時間實在適當。

他說：「透過參與葵涌節之各項活動，居民會更認識區議會的工作。我們希望藉此鼓勵他們前來投票。」

葵涌節開幕典禮將於星期六（六日）下午三時假葵涌運動場舉行，節目長達兩小時，包括有醒獅、舞龍、樂隊演奏等。

此外，葵涌六個分區分別於不同時間舉行分區同樂日，節目詳情如下：

\* 葵涌南區將於二月六日至十三日舉行同樂日，節目內容包括有耆老遊宋城，參觀太空館，競技賽，兒童填色比賽，綜合晚會等。

\* 石籬日將於二月廿一日舉行，節目包括環邨步行，滾軸溜冰表演，模型車示範，攤位遊戲及綜合晚會。

\* 葵涌西區日將於二月七日至二十日舉行，節目包括西貢十四鄉旅行，參觀太空館，社區展覽及電影欣賞晚會。

\* 中葵涌日將由二月十三日至廿一日舉行，節目包括歌唱比賽，競技賽，綜合晚會，攤位遊戲等。

\* 北葵涌日將於二月十四日舉行，屆時將有降傘表演，競技賽，攤位遊戲，足球友誼賽及歌唱遊藝會。

\* 葵盛日將於二月廿一日舉行，節目包括環邨步行，粵劇欣賞及綜合表演。

葵涌節籌委會成員分別來自分區委員會，當地社團及荃灣區議會，各人亦有出席今日的記者招待會。

葵涌現有人口約四十一萬。

第二期屯門公路  
荃灣深井段完成  
星期四開放通車

路政處副處長桂詩勳，今日（星期二）視察位於荃灣與深井間，新近工竣的一段第二期屯門公路。

該段長約五公里的行車道，定於本星期四（四日）上午五時三十分起開放通車。屆時，由荃灣前往深井的汽車，將共有三條行車綫可用。

但桂氏於視察該段公路時指出，由深井東行往荃灣的車輛，將要繼續使用現時的第一條行車道。

他又說，由於第一條行車道上的路面標誌需要更改關係，在最初階段時，三條行車綫中只有兩綫可以使用。

他說，更改路面標誌工作，預料會在數星期內完成，屆時，第一條行車道介於深井和荃灣段的三條行車綫，將全部可供東行車輛使用。

桂氏透露路政處會繼續在第一及第二條行車道路面裝置會反光的鐵釘，及在適當地點安設防撞護欄。

屯門公路在深井及荃灣的一端將分別由雙行車路改為單行車路，供雙程行車用。該兩端均已裝設顯著交通標誌提醒駕車人士。

桂氏敦促駕車人士行車至接近深井或荃灣時，留意該等標誌，行車時速應在四十哩之內。

屯門公路全長十七千米，其第二期工程現已完成四分之一。

除了即將通車的一段路面外，位於深井的高架道路，早於去年一月通車。

現仍進行中的工程為深井至屯門的一段行車路及在荃灣連接青山道的一條架空道路。預料這些工程將於明年初完成。

### 學童牙科保健服務日受歡迎

首批為數三十一名的牙科治療員，在醫務衛生署屬下的學童牙科保健服務學校受訓三年後已結業。協助推行該署

的學童牙科保健服務。學童牙科保健計劃，已經實行了兩年。從參加牙科保健的學童人數來看，這項服務是日受歡迎。

本學年度小學一、二年級的學童，報名參加的有八萬人之多，與去年三萬五千人之數比較，增加逾倍。

該署發言人表示，為應付日益增加的需求，該署在九龍亞皆老街增設一間學童牙科診所，照顧在九龍及新界居住的學生。該新學童牙科診所將於下星期一（二月八日）開始服務。

學童牙科保健服務是一九八〇年十月起推行。當時只有灣仔麥理浩牙科中心內設有學童牙科診所，為小學一年級的兒童服務。這項服務計劃逐步擴展，逐年接受較高年級的學童參加，直至他們達到小學六年級，最終目的是使所有小學生受惠。

學童參加是項保健計劃，每年只需繳費五元，便可獲得一年的牙齒護理服務，包括牙齒檢查、補牙、刮牙石、洗牙及在必要時拔牙等。

為牙科保健計劃提供服務的是牙科治療員。她們在鄧肇堅牙科治療訓練學校接受三年訓練後，在政府牙醫督導下，擔當護理兒童牙齒之工作。

該所訓練學校於一九七八年開辦，每年招收學員約三十名。

第一批為數三十一名的牙科治療員，已於去年十月畢業，並已投入服務。

編輯注意：第一屆牙科治療員畢業禮訂於星期四（二月四日）下午二時四十五分在灣仔皇后大道東麥理浩牙科中心鄧肇堅牙科治療員訓練學校舉行，由醫務衛生署署長唐嘉良醫生及唐夫人主持及頒發畢業證書。

歡迎派員訪攝。

禁毒報告書中文版

禁毒常務委員會今日（星期二）出版一九八〇年香港禁毒報告書中文版。

該報告書詳述本港毒品問題狀況的轉變及各項正在進行的主要計劃。

報告書亦載有一九七一至一九八〇年禁毒工作成就一章，概述本港禁毒工作十年來為國際稱譽的顯著成就。

禁毒常務委員會發言人指出，該報告書可供參考及閱覽，尤其適合關注本港販毒及吸毒問題的社會人士。

報告書之中文版，由明日（星期三）起在中環郵政總局大廈政府刊物銷售處發售，每本十五元。

報告書之英文版已於去年十二月出版，在銷售處以同樣價錢發售。

編輯注意：

「香港禁毒報告書一九八〇」中文版，將於今日傍晚分放政府新聞處稿箱備取。

太子道一段暫時封閉

運輸署宣佈，太子道近基堤道之一段，將由二月四日（星期四）至二月六日（星期六）每日凌晨一時至五時，封閉四小時，暫禁車輛來往，以便進行九廣鐵路橋樑下之拆卸工程。

於封閉時間內，沿太子道東行之車輛須改經洗衣街及界限街行駛，而西行車輛則可經基堤道及界限街行駛。屆時，該處將有交通標誌指導駕車人士。

### 沙田理民府春節聯歡會

四百多名嘉賓今日（星期二）出席沙田理民府的春節聯歡會。

嘉賓有新界政務署長麥法誠、沙田鄉事委員會主席韋漢良、地方領袖吳燦林、學校校長，及來自中文大學、互助委員會和政府部門的代表。

沙田理民官夏思義對地方團體在過往成功的一年所作出的貢獻及參與表示謝意。

他說：「首次在區內舉行的沙田文藝雙週，受到當地居民歡迎，其他類似的活動亦將會陸續舉辦。」

在來年，沙田將有很大的增長；居住在公共屋邨的人口將增加四萬；在圓洲角的新醫院將會建成及九廣鐵路將會電氣化。

他提醒在座嘉賓，下月新界區議會選舉的候選人提名，將於二月九日（星期二）截止。他並呼籲嘉賓全力支持及參與選舉事宜。

參觀大埔歷史展覽  
鑑古知今增廣見聞

大埔理民官羅家駿今日（星期二）在大埔鄉事委員會辦事處，主持大埔歷史展覽開幕，展品中包括有三百多年前之文物。

展覽會係為期十八日之一大埔萬家慶新春「活動之一」，追溯該區之歷史至宋朝時代，其時福建省人士首先到來落籍。

展覽會介紹大埔如何由一個農村演變為新市鎮的過程，人口由一五〇〇年代之三、四千人增至目前之七萬三千人。展覽會亦瞻望大埔日後成為有二十三萬六千人口之新市鎮情況。

展覽分兩部份，其一展出一九六〇年以前之文物，另一部份則展出一九六〇年起以後的大埔情況。其時與新市鎮發展有關之大部份計劃已告付諸實行。

羅氏對當地村民及鄉村領袖，市政局歷史博物館及中文大學，表示感謝。因為他們協助收集展覽用的物品，其中有明末清初在碗窰製造之碗碟，有三百多年歷史之鄧氏家族太公畫像及已逾百年歷史的科舉士子牌匾。展覽會係由一大埔萬家慶新春籌備委員會主辦，為期七日，每日由上午十時至下午四時開放，歡迎各界人士前往參觀。

違反勞工法例案件  
十二月份逾九百宗

勞工處於去年十二月檢控違反勞工法例案件共九百一十五宗，各被告人共被罰款逾七十七萬元。

定罪案件中，大部份與違反工廠暨工業經營條例及附屬規例，僱傭條例及婦女及青年（工業）規例有關。

違反工業安全規例之案件佔二百八十四宗，罰款額逾三十八萬二千三百五十元。其中包括一百四十三宗與違反工廠暨工業經營（機器護罩及操作）規例有關（罰款

額達十四萬五千二百元），及一百一十五宗違反建築地盤（安全）規例之案件（罰款額達卅一萬八千四百元）。

違反婦女及青年（工業）規例之案件則有五百四十三宗，罰款額逾三十五萬九千八百元。

此外，未備有僱員紀錄之案件，則共有十二宗，罰款額達八千六百元。

人口在一五〇〇至廿五〇〇人，其罰款額逾一萬元者，共計有八宗，罰款額逾一萬元者，共計有八宗，罰款額逾一萬元者，共計有八宗。

此外，未備有僱員紀錄之案件，則共有十二宗，罰款額達八千六百元。

此外，未備有僱員紀錄之案件，則共有十二宗，罰款額達八千六百元。

此外，未備有僱員紀錄之案件，則共有十二宗，罰款額達八千六百元。

勞工處  
大律師